

2025年7月31日

報道関係者 地域広報関係者 各位

国際日本文化研究センター

### 第353回 日文研フォーラム開催のお知らせ

国際日本文化研究センター(日文研)は、次のとおり、第 353 回 日文研フォーラムを開催いたしますので、周知へのご協力をよろしくお願いいたします。

発表題目 絵とことばで世界を伝えた福澤諭吉—『世界国尽』の魅力をひもとく

開催日時 2025 年 9 月 9 日 (火) 18 時 30 分~20 時 30 分 (開場:18 時 10 分頃)

開催会場 ハートピア京都 3 階 大会議室 (京都市中京区竹屋町通烏丸東入る清水町 375) 京都市営地下鉄烏丸線「丸太町」駅下車 5番出口



【講 師】
ハサン・カマル・ハルブ
カイロ大学 教授/広島大学・ガラーラ
大学ピースメモリアルセンター 所長/

日文研 外国人研究員



【コメンテーター】 西澤 直子 慶應義塾福澤研究センター 所長



【司 会】 劉 建輝 日文研 教授



### 要旨

明治という激動の時代、福澤諭吉は欧米の新知識をいち早く日本の人々に届けようと奮闘しました。その象徴が『世界国尽』—図解と平易な言葉で世界各国の地理や文化を鮮やかに描き出した革新的な一冊です。本発表では、福澤の豊かな欧米体験と慶應義塾での教育活動を背景に、『世界国尽』がどのように世界を紹介し、図解の工夫で人々の理解を深めたのかを紐解きます。また、欧米の原書との比較を通じて、福澤ならではの独創的な啓蒙の姿勢にも迫ります。

詳しくは、日文研ウェブサイトをご覧ください。

URL: https://www.nichibun.ac.jp/ja/events/nichibunken forum/2025/09/09/

※イベントの取材を希望される場合は、次の取材申込フォームにてお申し込みください。 取材申込フォーム https://forms.office.com/r/HcQSncHL8V

お問い合わせ先:国際日本文化研究センター 総務課総合情報発信室事務室広報係

TEL: 075-335-2046 E-mail: forum@nichibun.ac.jp

### 日文研フォーラム The 353rd Nichibunken Forum International Research Center for Japanese Studies

# 絵とことばで世界を伝えた福澤諭吉

『世界国尽』の魅力をひもとく

ハサン・カマル・ハルブ

カイロ大学教授/広島大学・ガラーラ大学ピースメモリアルセンター 所長

外国人研究員

コメンテーター 西澤直子 慶應義塾福澤研究センター 所長

司会劉建輝 日文研 教授

## 場所:ハートピア京都 3階 大会議室 申込要・定員18名 (抽選による) 入場無記 2025年9月9日 火 18時30分~20時30分 (開場18時10分頃)

申込要・定員18名(抽選による) 入場無料

主催:大学共同利用機関法人 人間文化研究機構 国際日本文化研究センター



### 地域の皆さまにご紹介し、交流の一助となることを主な目的とするイベントです。1987国際日本文化研究センター(日文研)に滞在中の外国人研究者による日本研究の成果を 年の設立以来、京都市中心部の会場で継続的に開催しています。 日文研フォーラムとは

Discovering the Appeal of Sekai Kunizukushi: Fukuzawa Yukichi's World in Pictures and Words

### 絵とことばで世界を伝えた福澤諭吉一『世界国尽』の魅力をひもとく

明治という激動の時代、福澤諭吉は欧米の新知識をいち早く日本の人々に届けようと奮闘しました。その 象徴が『世界国尽』―図解と平易な言葉で世界各国の地理や文化を鮮やかに描き出した革新的な一冊で す。本発表では、福澤の豊かな欧米体験と慶應義塾での教育活動を背景に、『世界国尽』がどのように世界 を紹介し、図解の工夫で人々の理解を深めたのかを紐解きます。また、欧米の原書との比較を通じて、福澤 ならではの独創的な啓蒙の姿勢にも迫ります。

カイロ大学教授/広島大学・ガラーラ大学ピースメモリアルセンター所長 講師 ハサン・カマル・ハルブ 日文研 外国人研究員

2010年大阪大学大学院にて博士号取得。2012年カイロ大学日本語日本文学科専任講師等を経て、2018年 カイロ大学日本研究センター所長、2022年広島大学・ガラーラ大学ピースメモリアルセンター所長、2024年 カイロ大学日本語日本文学科学科長。2025年4月より日文研外国人研究員。専門分野は、日本とエジプトの 近代化。主要論文に、「福沢諭吉とムハンマド・アブドウの近代科学知識の啓蒙--『訓蒙窮理図解』と『コー ラン注釈』を中心に | (大阪大学博士論文、2010)、「井上円了とムハンマド・アブドウにおける進化論―宗教 を中心に」(『国際井上円了研究』、2021)、共著に『明治史講義―グローバル研究篇』(筑摩書房、2022)、 『文化・情報の結節点としての図像絵と言葉でひろがる近世・近代の文化圏』(晃洋書房、2021)、翻訳に『「学 問のす」め」アラビア語翻訳版』(AL-YUSUF、2021)などがある。



### 西澤 直子 コメンテーター 慶應義塾福澤研究センター 所長

1986年慶應義塾大学大学院文学研究科修了。2005年4月福澤研究センター准教授、2010年4月より 同センター教授。専門分野は、人文・社会 / 日本史 (History of Japan)。

主要著書に『福澤諭吉とフリーラヴ』(慶應義塾大学出版会、2014年)、『近代日本と福澤諭吉』(共著、 慶應義塾大学出版会、2013年)、「明治維新と女性」『講座明治維新9 明治維新と女性』(有志舎、 2015年)、「新たな智の形成―福沢諭吉と慶応義塾」『明治の教養 変容する〈和〉〈漢〉〈洋〉』(勉誠出版、 2020年) などがある。

### 申込方法

- ・①イベント名 ②氏名(フリガナ) ③郵便番号・住所 ④電話番号(日中ご連絡がとれるもの)⑤メールアドレスを明記 のうえ、申込フォームまたはハガキのいずれかにてお申し込みください。申込者多数の場合は、抽選を行います。
- ·申込締切は 2025 年 8 月 18 日(月)正午必着。
- ・結果は当落にかかわらずハガキにてお知らせいたします。(2025年8月下旬頃発送)
- ・複数名で参加ご希望の場合は、全員分の必要事項(①イベント名 ②氏名(フリガナ) ③郵便番号・住所 ④電話番号(日中ご連絡がとれるもの)⑤メールアドレス)が必要です。 【申込フォーム】

申込フォームの場合: https://forms.office.com/r/nDHt3tprmP

ハガキの場合:〒610-1192 京都市西京区御陵大枝山町 3-2

国際日本文化研究センター 広報係「日文研フォーラム」 担当宛

※今後ハガキでのご案内を廃止する予定です。お申し込み時にはメールアドレスの記入・入力をお願いいたします。 ※お預かりした個人情報は、大学共同利用機関法人人間文化研究機構関連事業や国際日本文化研究センターが開催するイベント及び 活動等のご案内に使用いたします。



京都府立総合社会福祉会館 ハートピア京都

### 【アクセス】

- ・京都市営地下鉄烏丸線「丸太町」駅下車 5番出口 (地下鉄連絡通路にて直結)
- ・京都市バス、京都バス、JR バス「烏丸丸太町」バス停下車

### お問い合わせ先

国際日本文化研究センター

総務課総合情報発信室事務室広報係

〒610-1192 京都市西京区御陵大枝山町 3-2

TEL: 075-335-2046

E-mail: forum@nichibun.ac.jp https://www.nichibun.ac.jp/

次回 第 354 回

### 日文研フォーラム

詳細が決まり次第、日文研ウェブサイトにて お知らせいたします。

日文研は、日本文化の研究を支える国際拠点です。





Design: 京都市立芸術大学 辰巳明久 / 楠麻耶